STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 1 ноября 2012 г.

ГУБЕРНАТОР КУОМО ОБЪЯВИЛ О ТОМ, ЧТО НАЦИОНАЛЬНАЯ ГВАРДИЯ ДОСТАВИТ ОДИН МИЛЛИОН КОМПЛЕКТОВ ПРОДУКТОВ ПИТАНИЯ ЖИТЕЛЯМ РЕГИОНОВ ШТАТА, ПОСТРАДАВШИХ ОТ УРАГАНА «СЭНДИ»

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) объявил сегодня, что Национальная гвардия (National Guard) совместно с Федеральными агентством по чрезвычайным ситуациям (FEMA) доставит один миллион комплектов продуктов питания и воду в бутылках жителям регионов штата Нью-Йорка, пострадавших от урагана «Сэнди». Доставка продуктов и воды в некоторые части Южного Манхэттена, а также в пострадавшие районы Бруклина и Куинса, включая Рокуэй (Rockaways), начнется сегодня.

«Для многих ньюйоркцев, проживших несколько дней без электричества, самой насущной потребностью являются пища и вода, и штат активно работает над удовлетворением этой потребности», – сказал Губернатор Куомо. «Первый самолет, приземлившийся сегодня утром в аэропорту JFK, был направлен FEMA; на его борту находились запрошенные нами комплекты продуктов и персонал. Штат Нью-Йорк продолжит мобилизацию всех своих ресурсов на борьбу с последствиями урагана «Сэнди» и будет гибко реагировать на потребностям и беспокойства ньюйоркцев в целях безопасного и скорейшего возвращения к нормальной жизни».

FEMA и Национальная гвардия совместно с городскими и некоммерческими организациями создадут пункты распределения и промежуточные пункты доставки во всех наиболее пострадавших районах. Офицеры Национальной гвардии помогут с доставкой примерно 30 тракторных прицепов с пищей и водой и пройдут от двери до двери в районах штата, которые остаются без электричества и газа с момента удара урагана «Сэнди» по штату Нью-Йорк. Офицеры Национальной гвардии и работники FEMA также ознакомятся с состоянием здоровья и потребностями жителей этих районов и позаботятся об их безопасности.

Департамент национальной безопасности (Department of Homeland Security) штата Нью-Йорк, FEMA и Национальной гвардия всю ночь работали рука об руку с городскими и некоммерческими организациями над доставкой в регион продуктов питания, с тем, чтобы их можно было распределить среди населения региона.

Сегодня днем Губернатор посетит центр распределения на Манхэттене.

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Russian